

"Çocuğunuzun Konuşma ve Dil Becerisi" – Bilgilendirme Broşürü U8/U9 Çok dilli aileler için ipuçları

Sayın Ebeveynler,

Çocuğunuz, uzun süredir çocuk yuvasına gidiyor ve Almancaya aşına olmuş durumda. Fakat henüz muhtemelen çok az Almanca biliyor. Aşağıda yer alan bilgiler, çocuğunuza, Almanca öğrenirken yardımcı olacaktır.

Çocuğunuz, 4 yaşında ve az Almanca biliyorsa

■ Çocuğunuz, yuvaya düzenli bir şekilde gitmeli (her gün)ve Almanca konuşan çocuklarla arkadaşlıklar kurmalıdır.

Çocuğunuz, çocuk yuvasında, Almanca alıştırmaya yapabilecek çok sayıda fırsat bulur. Bu nedenle, çocuğunuz, öğleden sonraları Almanca konuşan çocuklarla buluşmak veya bir spor kulübüne gitmek isterse, ona destek olun. Almanca konuşan çocuklar, çocuğunuzun Almanca öğrenmesi için ona örnek olurlar.

■ Veli toplantılarına ve çocuk yuvasının düzenlediği etkinliklere katılın.

Bu tür toplantılar ve etkinlikler, Alman ailelerle tanışmak ve diğer çok dilli ailelerle fikir alışverişinde bulunmak için çok iyi birer fırsattır.

■ Eğer Almanca bilginiz düşük seviyede ise, kendiniz de mutlaka bir Almanca kursuna katılın. Böylelikle, çocuğunuzla birlikte, siz de Almanca öğrenebilirsiniz.

Çocuğunuz, 5 yaşında ve az Almanca biliyorsa

Çocuğunuz yakında okula gidecek. Çocuğunuzun, okula başladığında Almanca'yı anlayabilmesi ve konuşabilmesi çok önemlidir. Çünkü çocuğunuz, Almanca'yı ne kadar biliyorsa, dersleri de o kadar anlayıp öğrenebilecektir.

■ Şayet çocuğunuz, Almanlarla yeterince birlikte olmadıysa, sadece çocuk yuvasına gitmiş olması da yeterli olmaz.

Çocuğunuz, ek olarak bir Almanca destek kursuna katılmalıdır.

■ Bağımsızlığını geliştirirken, çocuğunuza destek olun.

Almanca konuşmaya alışması amacıyla çocuğunuza, alışık olduğu çevrede küçük görevler verin (örneğin: fırına eklemek almaya gönderin).

Çocuğunuza Almanca öğrenmek zor geliyorsa

Böyle bir durum, çocuğunuzun bugüne kadar Almanca yeterince aşına olmamış olmasına dayanabilir. Çocuk yuvasında verilen bir konuşma destek kursu veya bir Almanca kursu, çocuğunuzun konuşma yeteneklerini geliştirmesine yardımcı olabilir. Ancak, çocuğunuz anadilinde de zorlanıyorsa, bu durumu mutlaka çocuk

doktorunuzla görüşmelisiniz. Doktorunuz, gerekmesi durumunda, herhangi bir konuşma bozukluğunun olup olmadığını anlamak için gerekli olan muayeneleri yapacaktır. Konuşma gelişimindeki bozukluk, tek dilli ve çok dilli büyüyen çocuklarda aynı oranda görülmektedir (okul öncesi çocukların yaklaşık % 6 - 10'unda). Yani, konuşma gelişimi bozukluklarının nedeni, çok dillilik değildir. Böyle bir durumda, çocuk yuvasında verilecek bir konuşma destek kursu yeterli olmaz. Bu noktada en iyi çözüm, mümkün olduğunca çabuk başlanması gereken bir konuşma terapisisidir.

Çocuğunuz artık bunları biliyor

Artık ana tümce ve yan tümceler kullanarak zor cümleler kurabiliyor anadilinin temel yapılarını biliyor.

Çocuğunuzun konuşma gelişimine destek olmak için ne yapmalısınız

■ Çocuğunuzla karşılıklı konuşabileceğiniz her fırsattan yararlanın.

Çocuğunuza, anadilinde ve Almanca hikâyeler okuyun. Ardından, çocuğunuzla, okuduğunuz yazılar ve resimler hakkında konuşun. Ona, okuduğunuz hikâyeye ilgili sorular yöneltin ve çocuğunuzun içerik hakkında sorduğu sorulara açıklayıcı cevaplar verin.

■ Her iki dilde de CD'lerden hikâye dinleyerek veya birlikte şarkılar söyleyerek, hem çocuğunuzun sevindirir, hem de konuşma yeteneklerini geliştirmesini sağlayabilirsiniz.

■ Çocuğunuz yapı taşlarıyla, bebeğiyle veya diğer oyuncaklarıyla oynarken hemen yanına yanaşarak karşılıklı konuşmaya başlayın.

Oyunun içindeki nesnelere konuşun veya oyunun içinde yer alan figürlerin rollerine girin. Çocuğunuzun konuşmasını ilerletmesinde, kurallı oyunlardan da faydalanılabilir. Mesela Memory oyunu oynarken, "gergedan, Afrika'da yaşar" veya "kutup ayısı, kuzey kutbunda yaşar, bu ikisi aynı değil" gibi uzun cümleler kullanabilirsiniz.

■ Çocuğunuz, özellikle zor gramer formları veya zor cümlelerde, anadilinde de hala hatalar yapacaktır.

Bu çok normaldir. Bu formları en iyi şekilde öğrenebilmesi için, çocuğunuzun yanlışını açıkça düzeltmeden, yanlış söylediği cümlenin doğrusunu tekrarlamalısınız.

Çocuk: „yuvada porkatal yedik.“

Ebeveyn: „Öyle mi? demek portakal yediniz, peki sonra ne oldu?“

■ Çocuğunuzla konuşurken uzun cümleler kurun ve çocuğunuzun söylediklerine yeni bilgiler ekleyin.

Çocuk: „İtfaiye çok hızlı geçti.“

Ebeveyn: „Evet, herhalde bir ev yanıyor ve itfaiyenin yangını hemen söndürmesi gerekiyor.“